

# BEAUTURAL

## Corded/Cordless Haircut Kit



1byone Products Inc.  
1230 E Belmont Street, Ontario, CA 91761  
Customer Service: +1 909-391-3888  
[www.1byone.com](http://www.1byone.com)

Instruction Manual/Bedienungsanleitung  
Manuel d'instructions/Manual de instrucciones/Manuale di istruzioni

## **READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE AND SAVE THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE.**

Basic safety precautions should always be followed when using an electric product, especially when children are present.

### **DANGER**

As with most electric products, electric parts are electrically live even when the product is switched OFF. To reduce the risk of injury or death by electrical shock:

- Do not reach for the product if it has fallen into water. Unplug it immediately from wall power.
- Do not use the product while bathing or in a shower, tub or sink.
- Do not place or store the product where it can fall or be pulled into a tub or sink. Do not place it in or drop it into water or other liquids.
- Always unplug the product from the electrical outlet immediately after use (except when charging).
- Always unplug the product before cleaning.

### **WARNING: KEEP PRODUCT DRY. KEEP AWAY FROM WATER.**

To reduce the risk of burns, electrocution, fire or injury to persons:

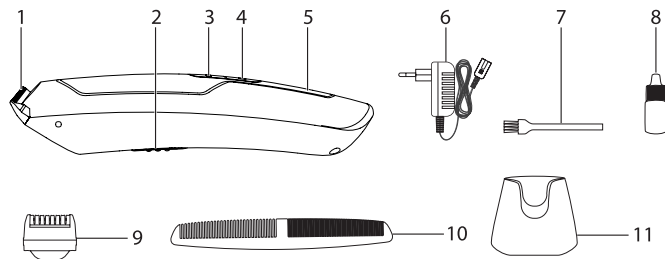
- Do not crush, disassemble, heat above 212°F (100°C) or incinerate the clippers.
- The haircut kit should not be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities unless they are supervised and provided instruction.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with this haircut kit.
- Close supervision is necessary when this product is used by, on or near children or people with special needs.
- This product should never be left unattended when plugged in.
- Use this haircut kit only for its intended use of cutting hair. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
- Never operate this haircut kit if it is not working properly, if it has been dropped and/or damaged, or if it has been dropped into water. Contact customer service or get it serviced and repaired by a qualified technician.

- Keep the power cord away from heated surfaces. Do not wrap the cord around the product.
- Never drop or insert any objects into the product's openings.
- Insert only the charging adapter into the product's charging port.
- Use only the charger supplied by the manufacturer to recharge the product.
- Do not use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used, where oxygen is being administered, or near flammable liquids such as certain flammable blade lubricants or cleaning agents.
- Do not use these clippers with damaged or broken attachment combs or with teeth missing from the blades, as injuries may occur.
- Always attach the charging cable into the clippers first before plugging the charging adapter into the electrical outlet. To disconnect, turn all controls to "OFF," then remove the adapter from the outlet.
- During use, do not place or leave the haircut kit where it may be damaged by a pet or exposed to extreme temperatures or weather.
- Never operate the clippers with the air vents blocked or while placed on a soft surface such as a bed or couch, where the ventilation openings may be blocked. Keep the air vents free of lint, hair, and other substances.
- Never allow the power cord to be pulled, jerked, strained, twisted, or severely bent, especially at its connection points.

### INSTRUCTIONS FOR THE USE AND CARE OF THE CLIPPERS

- It is normal for the clippers to become somewhat warm during normal use.
- To clean the clippers, use a clean, dry or dampened cloth. DO NOT use benzine or thinner to clean the clippers.
- Do not store the clippers in a wet or moist environment.
- Do not touch any of the internal mechanisms. If the clippers need repair, do not repair them yourself. Only allow certified technicians to repair the clippers.
- Be careful not to drop the clippers or "nick" the blades.
- Always use the blade protective cover when the clippers are not in use. This will help prevent accidental damage and blade dulling.
- Run the clippers through hair and fur only as fast as they are able to completely cut. Moving the clippers too fast may wedge hair clippings between the blades, making proper clipping more difficult.
- Avoid pressing the blades strongly against the skin and be especially careful around the ears.
- Keep the clipper blades sharp. Clip only clean and dry hair. Foreign particles are the major cause of dull blades.

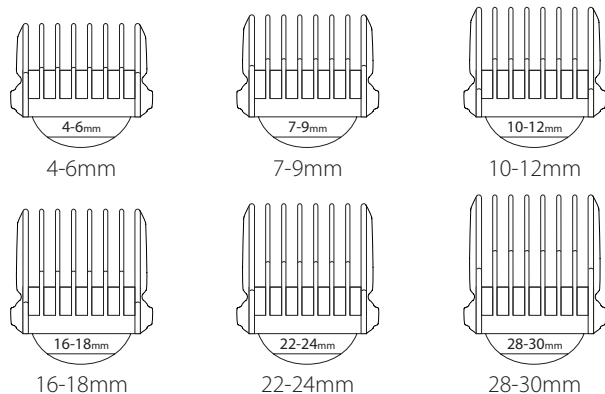
## Product Description



- |                    |                           |
|--------------------|---------------------------|
| 1. Clipping Blades | 7. Cleaning Brush         |
| 2. Taper Switch    | 8. Blade Oil              |
| 3. Speed Button    | 9. Protective Blade Cover |
| 4. ON/OFF Button   | 10. Long Comb             |
| 5. LED Display     | 11. Charging Base         |
| 6. Power Adapter   |                           |

## Guide Comb Specifications

Choose between 6 guide comb attachments for different hair cutting lengths.

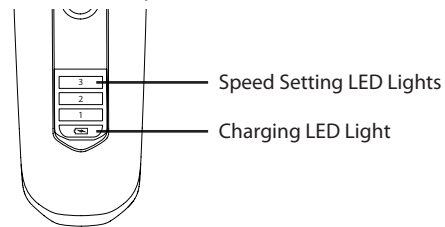


## Included Items

- |                    |                            |
|--------------------|----------------------------|
| 1 x Hair Clippers  | 1 x Charging Base          |
| 1 x Power Adapter  | 6 x Attachment Guide Combs |
| 1 x Cleaning Brush | 1 x Protective Blade Cover |
| 1 x Blade Oil      | 1 x Instruction Manual     |
| 1 x Long Comb      |                            |

Before using the Haircut Kit for the first time, check the package contents to ensure all parts are free of visible damage.

## LED Display



## Speed Setting LED Lights

After powering on the clippers, the default speed will be 1 (low). Press the Speed button to adjust to 2 (medium) and 3 (high).

## Charging LED Light

The LED light will flash red when the battery is low. When charging, the LED light will illuminate red. After fully charged and during operation, the charging LED light will illuminate green.

## Recharging the Clippers

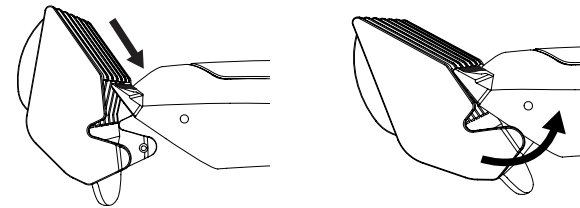
1. Remove the clippers, power adapter and accessories from the package.
2. Place the clippers on the charging base, plug the power adapter into an electrical outlet at the correct voltage. Turn the clippers off when charging is in progress.
3. Fully charging the clippers will take about 150 minutes. Please fully charge the clippers before using them for the first time. During charging, the charging indicator will illuminate red. The charging indicator will turn green when fully charged.
4. The clippers can be used during charging. The red LED light will turn green during use.
5. Once the battery is fully charged, discharge it completely through normal use and then recharge it again fully. Maximum battery capacity will only be reached after several charge/discharge cycles.
6. When the clippers are not in use, they may be connected to the power adapter and plugged into an outlet to assure maximum power is available when next used. This power adapter is designed to charge the clippers' battery without overcharging.

### Note:

- The best environmental temperatures for charging are 59°F to 95°F (15°C to 35°C).
- The power adapter automatically adapts to any worldwide AC voltage (from 100 to 240V).
- Unplug the adapter from the wall and the clipper's DC-IN port when not in use.

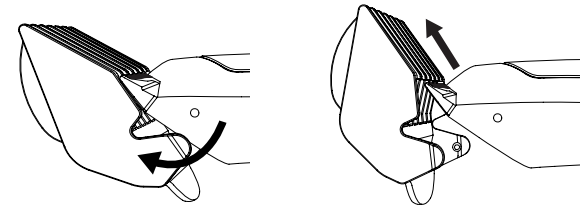
## Attaching The Guide Combs

Align each comb onto the blades, then press down until the comb clicks into place.



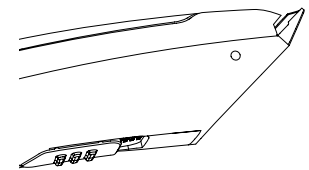
## Removing The Guide Combs

Lift up each comb's side tab to release it from the blades.



## Adjusting The Blades

These clippers are equipped with a 'taper lever' switch to adjust blade length. This switch is conveniently located at the back of the clippers so the blades can be easily adjusted while the clippers are held. The taper switch adds versatility to the clippers, allowing gradual changes in closeness of cutting without using a guide comb. With this switch in the uppermost position, push the switch downward gradually to increase cutting length. Cutting length will extend an additional 0.5mm for every switch position moved, will total lengths of 0.5, 1.0, 1.5, 2.0, and 2.5mm.



## Cutting Hair

1. Hair should be dry and clean before cutting.
2. The clipper blades should be oiled every few haircuts. Simply place a few drops of clipper oil on the teeth of the blades. Do not use hair oil, grease or any oil mixed with kerosene or any solvent. Please use the included clipper oil or purchase natural clipper oil that doesn't contain solvents.
3. Attach the desired attachment guide comb onto the cutting blades.
4. Adjust clipper speed by pressing the speed button.

### Note:

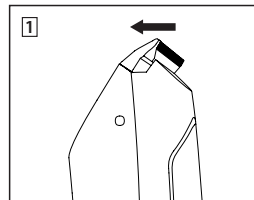
- Always start with the largest guide comb, then use shorter combs if a shorter length is desired.
  - Cut only a small amount of hair until you become accustomed to how long each guide comb leaves the hair.
  - Cut slowly and smoothly. Do not force the clippers through the hair.
5. Hold the clippers against the hair, with the teeth of the clippers pointing upwards and flat against the head.
  6. Move the clippers upwards and outwards through the hair, little by little, against the direction of hair growth. The clippers will work most efficiently when cutting through the hair at their own speed. Never force the clippers through the hair. Never switch the clippers off whilst in the hair.
  7. For longer hair on top of the head, use the long comb to lift this hair, cutting over the comb, or holding the hair between two fingers and cutting to the desired length. Always work from the front to the back of the head.

## Outlining

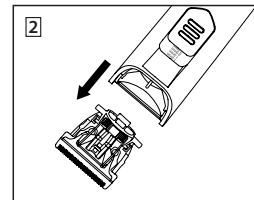
1. Do not attach a guide comb.
2. Hold the clippers upside down and gently against the skin at the length desired. Next, move the clippers downward.
3. Having defined the outline of the hair, gently hold the clippers against the skin, with the teeth of the clippers pointing upwards and move the clippers upwards against the direction of hair growth to the defined outline. This will clip the unwanted hair adjacent to the outline.

## Cleaning and Care

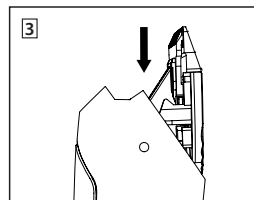
1. Turn the clippers off before cleaning. Remove the power adapter from the clippers and the power outlet.
2. Remove the guide comb if attached.
3. Remove the clippers' blades (as illustrated below).



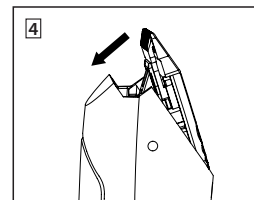
Remove the blades by pressing the bottom of the blades with your thumb.



Remove the blades from the clippers' body.



Insert the bottom of the blades



Press with your thumb to securely attach into the body.

- Never submerge the clippers in water or other liquids.
- Use only the cleaning brush to remove hair from the cutting blades and clipper head. Do not clean the clipper head with any liquid or water except medical alcohol.
- Remove excess oil with a dry cloth.
- Clean the clippers' outer housing with a soft, dry, lint-free cloth.
- Store the clippers in a dry and dust free location.

## Specifications

Power Adapter: Input: AC 100-240V/50-60Hz, Output: DC 5.0V 1000mA  
 Operating Temperatures: 41°F~104°F (5°C~40°C)  
 Storage Temperatures: 32°F~104°F (0°C~40°C)  
 Charging Time: 150 minutes for full charge  
 Operating Time: >80 minutes with full charge

## CE-Conformity

This device complies, in regards to conformance with the basic requirements and other relevant regulations, with the EMC Directive 2004/108/EC, as well as the Directive for Low Voltage Devices 2006/95/EC.

## Disposal



Do not dispose of the device in normal domestic waste. This product is subject to the provisions of European Directive 2002/96/EC.  
 Dispose of the product with a registered waste disposal firm or at a local community waste disposal facility. Observe the currently applicable regulations. In case of doubt, please contact the nearest waste disposal centre. Dispose of all packaging materials in an environmentally-friendly.

## LESEN SIE ALLE ANWEISUNGEN VOR DER VERWENDUNG DURCH UND BEWAHREN SIE DIESES HANDBUCH ALS ZUKÜNFTIGE REFERENZ AUF.

Bei der Verwendung eines elektrischen Produkts sollten immer grundlegende Sicherheitsvorkehrungen getroffen werden, insbesondere wenn Kinder anwesend sind.

## ACHTUNG

Wie bei den meisten elektrischen Produkten sind elektrische Teile auch bei ausgeschaltetem Produkt unter Spannung. Folgen Sie den Anweisungen um das Risiko von Verletzungen oder Tod durch elektrischen Schlag zu reduzieren:

- Greifen Sie nicht nach dem Produkt, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie den Stecker sofort aus der Steckdose.
- Verwenden Sie das Produkt nicht beim Baden oder in der Dusche, der Wanne oder der Spüle.
- Stellen oder lagern Sie das Produkt nicht an Orten, an denen es in eine Wanne oder ein Waschbecken fallen kann. Legen Sie es nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Ziehen Sie das Produkt sofort nach Gebrauch aus der Steckdose (außer beim Laden).
- Ziehen Sie immer den Netzstecker, bevor Sie mit der Reinigung des Gerätes beginnen.

**WARNUNG:** Produkt trocken halten. Vom Wasser fernhalten. Um das Risiko von Verbrennungen, Stromschlägen, Feuer oder Verletzungen zu verringern:

- Niemals zerkleinern, zerlegen, über 100 ° C erhitzen oder das Gerät verbrennen.
- Das Haarschnittset sollte nicht von Kindern oder Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten verwendet werden, es sei denn, sie werden beaufsichtigt und unterrichtet.

- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit diesem Haarschnitt-Set spielen.
- Eine sorgfältige Überwachung ist erforderlich, wenn dieses Produkt von Kindern oder Personen mit besonderen Bedürfnissen verwendet wird.
- Dieses Produkt sollte niemals unbeaufsichtigt gelassen werden, wenn es eingesteckt ist.
- Verwenden Sie dieses Haarschnitt-Set nur für den vorgesehenen Gebrauch zum Schneiden von Haaren. Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlenen Zusatzgeräte.
- Betreiben Sie dieses Haarschnittset niemals, wenn es nicht richtig funktioniert, wenn es heruntergefallen und / oder beschädigt wurde oder wenn es ins Wasser gefallen ist. Kontaktieren Sie den Kundendienst oder lassen Sie ihn von einem qualifizierten Techniker warten und reparieren.
- Halten Sie das Netzkabel von heißen Oberflächen fern. Wickeln Sie das Kabel nicht um das Produkt herum.
- Lassen oder legen Sie keine Gegenstände in die Öffnungen des Produkts. Stecken Sie nur den Ladeadapter in den Ladeanschluss des Produkts.
- Verwenden Sie nur das vom Hersteller gelieferte Ladegerät, um das Produkt aufzuladen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien oder in der Nähe von Aerosol-Produkten, in Umgebungen denen Sauerstoff verabreicht wird, oder in der Nähe von entzündlichen Flüssigkeiten wie z. B. bestimmten brennbaren Klingenschmiermitteln oder Reinigungsmitteln.
- Verwenden Sie diese Haarschneidemaschinen nicht mit beschädigten oder gebrochenen Kämmen oder mit fehlenden Zähnen an den Klingen, da dies zu Verletzungen führen kann.
- Schließen Sie das Ladekabel immer zuerst an die Clipper an, bevor Sie den Ladeadapter in die Steckdose stecken. Um die Verbindung zu trennen, stellen Sie alle Bedienelemente auf "OFF" und entfernen Sie den Adapter aus der Steckdose.
- Bewahren Sie das Haarschnitt-Set während des Gebrauchs nicht an Orten auf, wo es von einem Haustier beschädigt oder extremen Temperaturen oder Wetterbedingungen ausgesetzt wird.

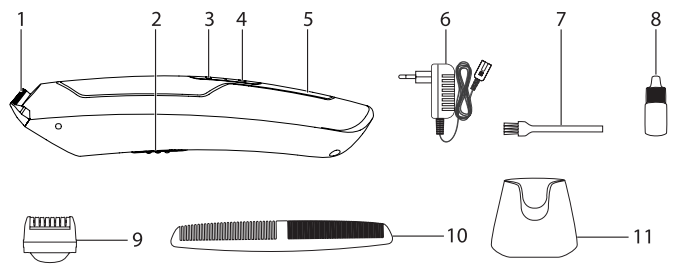
- Bedienen Sie die Haarschneidemaschinen niemals mit verstopften Lüftungsschlitzen oder auf einer weichen Unterlage wie z. B. einem Bett oder einer Couch, wo die Lüftungsöffnungen möglicherweise verstopfen könnten. Halten Sie die Belüftungsöffnungen frei von Fusseln, Haaren und anderen Substanzen.
- Ziehen, ruckeln, spannen, verdrehen oder verbiegen Sie niemals das Netzkabel, insbesondere nicht an den Verbindungspunkten.

### **Anweisungen für die Verwendung und Pflege der Gerätes**

- Es ist normal, dass die Haarschneider bei normalem Gebrauch etwas warm werden.
- Verwenden Sie zum Reinigen der Schermaschine ein sauberes, trockenes oder feuchtes Tuch. Verwenden Sie KEINE Benzin oder Verdünner zum Reinigen der Schermaschine.
- Bewahren Sie die Haarschneidemaschinen nicht in feuchter oder nasser Umgebung auf.
- Berühren Sie keine der internen Mechanismen. Wenn die Schermaschinen repariert werden müssen, reparieren Sie sie nicht selbst. Lassen Sie nur zertifizierte Techniker die Schermaschinen reparieren.
- Achten Sie darauf, die Schermaschinen nicht fallen zu lassen und die Klingen nicht zu beschädigen.
- Verwenden Sie immer die Klingenschutzabdeckung, wenn die Schermaschinen nicht verwendet werden. Dies wird helfen, versehentliche Beschädigungen und das Abstumpfen der Klinge zu verhindern.
- Führen Sie die Haarschneider nur so schnell durch Haare und Fell, wie sie vollständig schneiden können. Wenn die Schneidemaschinen zu schnell bewegt werden, kann das Haarschnipsel zwischen den Klingen keilen, was das richtige Zuschneiden erschwert.
- Vermeiden Sie es, die Klingen stark gegen die Haut zu drücken und achten Sie besonders auf die Ohren.
- Halten Sie die Schermesser scharf. Schneiden Sie nur sauberes und trockenes Haar. Fremdpartikel sind die Hauptursache für stumpfe Klingen.



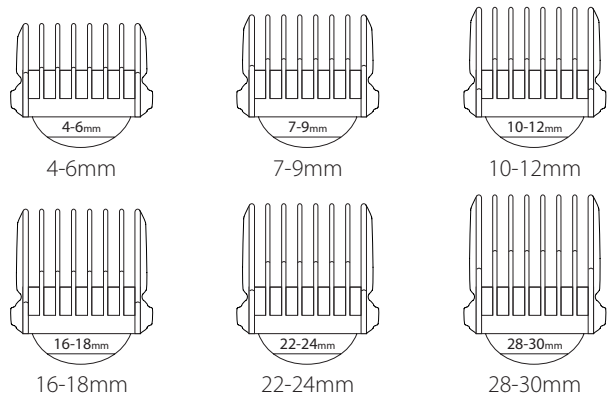
**EN Produktbeschreibung**



- 1. Schneideklingen
- 2. Kegelschalter
- 3. Geschwindigkeitstaste
- 4. EIN / AUS-Taste
- 5. LED-Anzeige
- 6. Netzteil
- 7. Reinigungsbürste
- 8. Klingen-Öl
- 9. Schutzblattabdeckung
- 10. Langkamm
- 11. Ladestation

**Spezifikationen der Führungskämme**

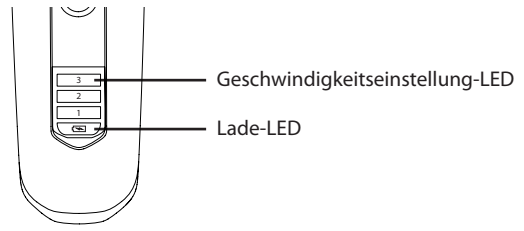
Wählen Sie zwischen 6 Führungskammaufsätzen für unterschiedliche Haarlängen.



**Enthaltene Artikel**

- 1 x Haarschneidemaschinen
  - 1 x Netzteil
  - 1 x Reinigungsbürste
  - 1 x Klingenöl
  - 1 x Langkamm
  - 1 x Ladestation
  - 6 x Aufsatzkämme
  - 1 x Schutzklingenabdeckung
  - 1 x Bedienungsanleitung
- Bevor Sie das Haircut Kit zum ersten Mal benutzen, überprüfen Sie den Verpackungsinhalt, um sicherzustellen, dass alle Teile frei von sichtbaren Schäden sind.

**LED-Anzeige**



**Geschwindigkeitseinstellungen**

Nach dem Einschalten des Geräts ist die Standardgeschwindigkeit 1 (niedrig). Drücken Sie die Geschwindigkeitstaste, um auf 2 (mittel) und 3 (hoch) einzustellen.

**Lade LED**

Die LED-Leuchte blinkt rot, wenn der Akku fast leer ist. Während des Ladevorgangs leuchtet die LED rot. Nach dem vollständigen Laden und während des Betriebs leuchtet die LED-Ladeanzeige grün.

## EN **Aufladevorgang**

DE

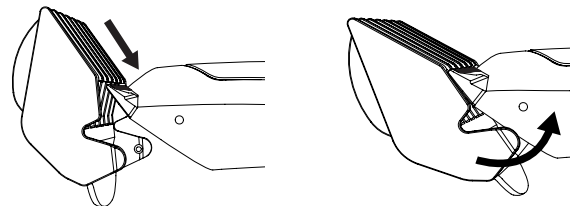
1. Entfernen Sie die Maschine, den Netzadapter und das Zubehör aus der Verpackung.
2. Schließen Sie das Netzteil an eine Steckdose mit der richtigen Spannung an. Schalten Sie die Maschine während des Ladevorgangs aus.
3. Das vollständige Aufladen der Haarschneidemaschine dauert ungefähr 150 Minuten. Laden Sie die Haarschneidemaschine vor dem ersten Gebrauch vollständig auf. Während des Ladevorgangs leuchtet die Ladeanzeige rot. Die Ladeanzeige wird grün, wenn sie vollständig geladen ist.
4. Die Maschine kann während des Ladens benutzt werden. Die rote LED leuchtet während des Betriebs grün.
5. Sobald der Akku vollständig aufgeladen ist, entladen Sie ihn vollständig durch normales Benutzen und laden Sie ihn dann wieder vollständig auf. Die maximale Batteriekapazität wird erst nach mehreren Lade- / Entladezyklen erreicht.
6. Wenn die Maschine nicht verwendet wird, kann sie an das Netzteil angeschlossen und an eine Steckdose angeschlossen werden, um sicherzustellen, dass die maximale Leistung bei der nächsten Verwendung verfügbar ist. Dieses Netzteil dient zum Aufladen der Batterie der Maschine ohne sie zu überladen.

### **Hinweis:**

- Die besten Umgebungstemperaturen zum Arbeiten ist 15 °C bis 35 °C.
- Das Netzteil passt sich automatisch an jede weltweite Wechselspannung (von 100 bis 240 V) an.
- Trennen Sie den Adapter von der Wand und der Steckdose, wenn Sie ihn nicht verwenden.

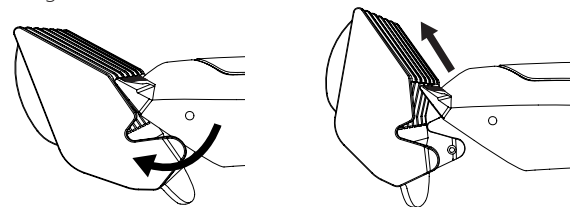
## **Anbringen der Führungskämme**

Richten Sie jeden Kamm auf die Klängen aus und drücken Sie ihn nach unten, bis der Kamm einrastet.



## **Entfernen der Führungskämme**

Heben Sie die seitliche Lasche jedes Kamms an, um sie von den Klängen zu lösen.



EN

DE

FR

ES

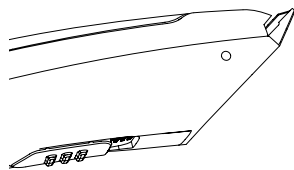
IT

## EN Die Klingen einstellen

DE Diese Maschine ist mit einem "Kegelhebel"-Schalter ausgerüstet, um die Klingenlänge einzustellen.

FR Dieser Schalter befindet sich auf der Rückseite der Haarschneidemaschine, so dass die Klingen einfach eingestellt werden können, während die

Haarschneidemaschinen gehalten wird. Der Kegel-Schalter fügt der Maschine Vielseitigkeit hinzu und erlaubt graduelle Änderungen, ohne einen Führungskamm zu verwenden. Mit diesem Schalter in der obersten Position, drücken Sie den Schalter langsam nach unten, um die Schnittlänge zu erhöhen. Die Schnittlänge verlängert sich um weitere 0,5 mm für jede bewegte Schalterposition. Jeweils auf Gesamtlängen von 0,5, 1,0, 1,5, 2,0 und 2,5 mm.



## Haare schneiden

1. Haare sollten vor dem Schneiden trocken und sauber sein.
2. Die Schermesser sollten alle paar Haarschnitte geölt werden. Einfach ein paar Tropfen Öl auf die Zähne der Klingen geben. Verwenden Sie kein Haaröl, Fett oder Öl, das mit Kerosin oder einem Lösungsmittel vermischt ist. Bitte benutzen Sie das mitgelieferte Öl oder kaufen Sie natürliches Scherenöl, das kein Lösungsmittel enthält.
3. Befestigen Sie den gewünschten Befestigungskamm an den Schneidklingen.
4. Stellen Sie die Geschwindigkeit durch Drücken der Geschwindigkeitstaste ein.

### Hinweis:

- *Beginnen Sie immer mit dem größten Führungskamm und verwenden Sie kürzere Kämmen, wenn eine kürzere Länge gewünscht wird.*
  - *Schneiden Sie nur eine kleine Menge Haar, bis Sie sich daran gewöhnt haben, wie lange jeder Kamm die Haare schneidet.*
  - *Schneiden Sie langsam und gleichmäßig. Drücken Sie die Haarschneidemaschine nicht durch das Haar.*
5. Halten Sie die Schermaschine gegen das Haar, wobei die Zähne der Schermaschine nach oben und flach gegen den Kopf zeigen.

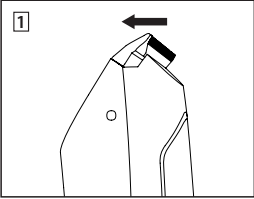
6. Bewegen Sie die Haarschneidemaschinen nach und nach durch das Haar, nach und nach, entgegen der Haarwuchsrichtung. Die Haarschneidemaschinen arbeiten am effizientesten, wenn sie die Haare mit ihrer eigenen Geschwindigkeit schneiden. Niemals die Haarschneidemaschine durch das Haar drücken. Schalten Sie das Gerät niemals aus, während Sie in den Haaren sind.
7. Für längere Haare auf dem Kopf, verwenden Sie den langen Kamm, um dieses Haar zu heben, schneiden Sie über den Kamm, oder halten Sie die Haare zwischen zwei Fingern und schneiden Sie auf die gewünschte Länge. Arbeiten Sie immer von vorne nach hinten.

## Gliederung

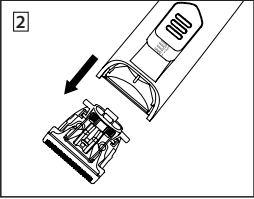
1. Bringen Sie keinen Führungskamm an.
2. Halten Sie die Schneidemaschine in der gewünschten Länge kopfüber und sanft gegen die Haut. Als nächstes bewegen Sie sie nach unten.
3. Nachdem Sie den Haarumriss definiert haben, halten Sie die Haarschneidemaschine sanft gegen die Haut, wobei die Zähne der Haarschneidevorrichtung nach oben zeigen, und bewegen Sie die Scheren gegen die Haarwuchsrichtung nach oben in den definierten Umriss. Dadurch wird das unerwünschte Haar neben dem Umriss abgeschnitten.

**EN Reinigung und Pflege**

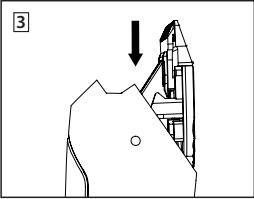
- 1. Schalten Sie die Schermaschine vor dem Reinigen aus. Entfernen Sie das Netzteil aus der Steckdose.
- 2. Entfernen Sie den Führungskamm, wenn er angebracht ist.
- 3. Entfernen Sie die Klingen der Schneidemaschine (wie unten abgebildet).



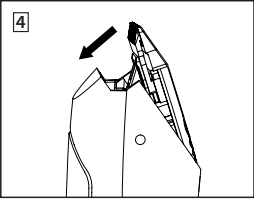
Entfernen Sie die Klingen, indem Sie mit dem Daumen auf die Unterseite der Klingen drücken.



Entfernen Sie die Klingen vom Körper der Schneidemaschine.



Setzen Sie die Unterseite der Klingen in den Körper der Schneidemaschine ein.



Drücken Sie mit Ihrem Daumen, um es sicher in den Körper zu befestigen.

- Tauchen Sie die Schermaschine niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie nur die Reinigungsbürste, um die Haare von den Schneidklingen und dem Schneidkopf zu entfernen. Reinigen Sie den Kopf des Klippers nicht mit Flüssigkeiten oder Wasser, außer mit medizinischem Alkohol.
- Entfernen Sie überschüssiges Öl mit einem trockenen Tuch.
- Reinigen Sie das Außengehäuse der Schermaschine mit einem weichen, trockenen, fusselfreien Tuch.
- Lagern Sie die Schermaschinen an einem trockenen und staubfreien Ort.

**Spezifikationen**

Netzteil: Eingang: AC 100-240V / 50-60Hz, Ausgang: DC 5,0V 1000mA  
 Betriebstemperaturen: 5°C~40°C  
 Lagertemperaturen: 0°C~40°C  
 Ladezeit: 150 Minuten für die volle Ladung  
 Betriebszeit: > 80 Minuten bei voller Ladung

**CE-Konformität**

Dieses Gerät entspricht den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Vorschriften der EMV-Richtlinie 2004/108 / EG sowie der Richtlinie für Niederspannungsgeräte 2006/95 / EG.

**Entsorgung**



Werfen Sie das Gerät keinesfalls in den normalen Hausmüll. Dieses Produkt unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU.



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

**EN VEUILLEZ LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS**  
**DE AVANT UTILISATION ET CONSERVER CE**  
**FR MANUEL POUR CONSULTATION ULTERIEURE.**

**ES** Les précautions de sécurité doivent toujours être suivies lorsque vous  
**IT** utilisez un produit électrique, en particulier lorsque les enfants sont  
présents.

## DANGER

Comme avec la plupart des produits électriques, les composants électriques sont actifs même lorsque le produit est éteint. Afin de réduire les risques de blessures ou de chocs électriques, veuillez :

- Ne pas saisir le produit lorsqu'il est tombé dans l'eau. Débrancher le immédiatement de la prise murale.
- Ne pas utiliser le produit pendant que vous prenez un bain ou une douche, dans une baignoire ou dans un évier.
- Ne pas placer ou stocker le produit dans un endroit où il peut tomber ou être tiré dans une baignoire ou un évier.
- Toujours débrancher le produit de la prise électrique après usage (sauf lorsque le produit est en train de charger).
- Toujours débrancher le produit avant de le nettoyer.

**ATTENTION:** GARDER LE PRODUIT SEC. LE TENIR ELOIGNE DE L'EAU. Pour réduire les risques de brûlures, d'électrocution, d'incendies ou de blessures, veuillez :

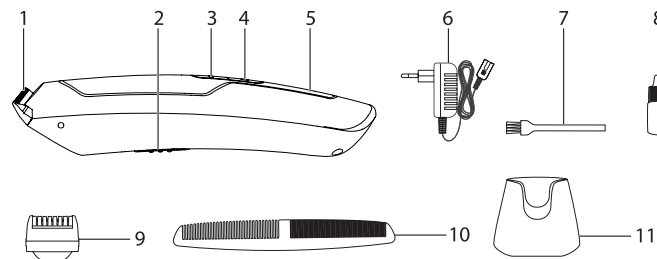
- Ne pas écraser, désassembler, chauffer au delà de 100 degrés ou incinérer la tondeuse.
- Ce kit ne doit pas être utilisé par des enfants ou personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées sauf si une supervision est fournie pendant l'utilisation.
- Les enfants doivent bénéficier d'une supervision pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le kit. Ce kit n'est pas un jouet.
- Une supervision étroite est nécessaire lorsque le produit est utilisé par, sur ou près de personnes avec des besoins spéciaux.

- Le produit ne doit pas être laissé sans surveillance lorsqu'il est branché. - Utiliser ce kit uniquement dans le but pour lequel il est destiné : couper les cheveux. Ne pas utiliser des accessoires non recommandés par le fabricant.
- Ne jamais utiliser ce kit si il ne fonctionne pas convenablement, s'il est tombé / a été endommagé, ou s'il est tombé dans l'eau. Veuillez contacter le service client ou un technicien qualifié en cas de problème.
- Garder le câble électrique à distance de surfaces chauffées. Ne pas enrouler le fil autour du produit.
- Ne jamais faire tomber ou insérer des objets dans les ouvertures du produit.
- Insérer uniquement l'adaptateur de chargement dans le port de chargement du produit.
- Utiliser uniquement le chargeur utilisé par le fabricant pour recharger le produit.
- Ne pas utiliser le produit en plein air ou dans des endroits où du spray (aérosols) ou des liquides inflammables / des produits de nettoyage sont utilisés, ou de l'oxygène est administré.
- Ne pas utiliser la tondeuse si elle est endommagée, ou avec des dents manquantes des lames, car cela peut provoquer des blessures.
- Toujours brancher les câbles de chargements dans la tondeuse avant de brancher l'adaptateur dans la prise électrique murale. Pour déconnecter le produit, veuillez placer toutes les commandes sur "OFF", et retirer l'adaptateur de la prise électrique.
- Pendant l'usage, ne pas placer ou laisser la tondeuse près d'un animal où de tout endroit avec des températures ou un temps extrême.
- Ne jamais utiliser la tondeuse avec les dents bloquées ou placées sur une surface lisse telle qu'un lit ou un canapé, ou la ventilation peut être bloquée. Veuillez garder les trous de ventilations libres de tout peluche, cheveux ou tout autre substance.
- Ne jamais tirer, enrouler plier, en particulier au niveau des points de connections.

## UTILISATION ET ENTRETIEN DES TONDEUSES

- Il est normal que La tondeuse devient chaude pendant l'utilisation.
- Pour nettoyer la tondeuse, utiliser un chiffon propre, sec ou humide. Ne pas utiliser de benzine pour nettoyer la tondeuse.
- Ne pas utiliser la tondeuse dans un environnement humide ou avec de la moisissure.
- Ne toucher aucun des mécanismes internes. Si la tondeuse a besoin de réparation, ne pas la réparer par vous-même.
- Ne pas faire tomber la tondeuse ou couper les lames.
- Toujours utiliser la protection de la lame lorsque la tondeuse n'est pas utilisée. Cela empêchera un endommagement accidentel ou un ternissement des lames.
- Ne pas utiliser la tondeuse sur les cheveux ou les fourrures trop rapidement. Bouger la tondeuse trop rapidement entre les lames rend les coupures plus difficiles.
- Eviter de presser les lames avec force sur la peau ou les zones entourant les oreilles.
- Garder les lames des tondeuses aiguisées. Ne couper que les cheveux propres et secs. Les particules autres sont des causes majeures de lames mal aiguisées.

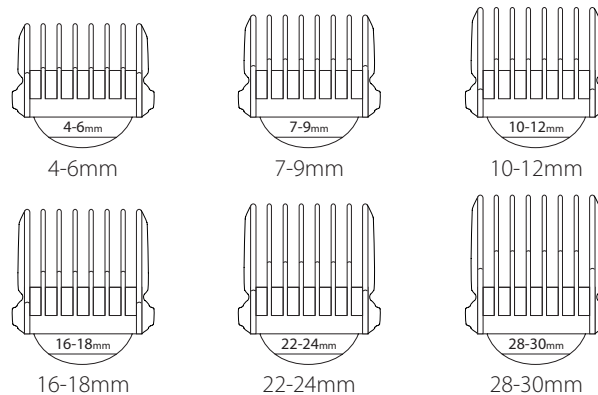
## Description du Produit



- |                          |                         |
|--------------------------|-------------------------|
| 1. Lames                 | 7. Brosse de nettoyage  |
| 2. Interrupteur Effilage | 8. Lame de graissage    |
| 3. Commande Vitesse      | 9. Protection de lame   |
| 4. Bouton ON/ OFF        | 10. Peigne              |
| 5. Affichage LED         | 11. Socle de chargement |
| 6. Adaptateur Electrique |                         |

## Specifications Guide Peignes

Choisir entre 6 Peignes pour différentes coupes.

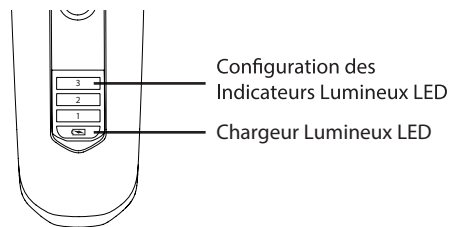


## Cet emballage contient

|                           |                          |
|---------------------------|--------------------------|
| 1 x Tondeuse              | 1 x Socle de Chargement  |
| 1 x Adaptateur Electrique | 6 x Peignes              |
| 1 x Brosse de Nettoyage   | 1 x Protection de Lame   |
| 1 x Lame Graisseuse       | 1 x Manuel d'Instruction |
| 1 x Peigne                |                          |

Avant d'utiliser ce produit pour la première fois, vérifier le contenu de l'emballage et s'assurer que toutes les pièces sont en bon état.

## Ecran LED



## Configuration LED lumineux

Après avoir chargé vos chargeurs, la vitesse par défaut sera 1 (lente). Presser sur la commande vitesse pour ajuster sur 2 (moyenne) et 3 (haute).

## Chargement Lumière LED

La lumière LED clignotera rouge lorsque la batterie est basse. Lors du chargement, la lumière LED devient rouge. Après avoir été complètement chargée et pendant l'opération, la lumière LED deviendra verte.

## Recharger la Tondeuse

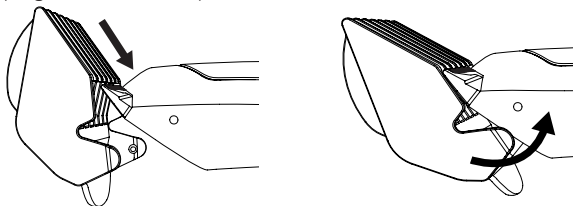
1. Retirer la tondeuse, l'adaptateur électrique et les accessoires de l'emballage.
2. Brancher l'adaptateur électrique dans la prise électrique au bon niveau de voltage. Eteindre la tondeuse lorsque le chargement est en cours.
3. Charger complètement la tondeuse prend environ 150 minutes. Veuillez complètement charger la tondeuse avant de l'utiliser pour la première fois. Pendant le chargement, l'indicateur lumineux devient rouge. Lorsque le chargement est fini, l'indicateur lumineux devient vert.
4. La tondeuse peut être utilisée pendant le chargement. L'indicateur lumineux LED rouge devient vert pendant son utilisation.
5. Une fois que la batterie est complètement chargée, déchargez la complètement à travers l'usage normal et rechargez la une nouvelle fois. La capacité maximum de la batterie ne sera atteinte qu'après plusieurs cycles de charges/ décharges.
6. Lorsque la tondeuse n'est pas utilisée, elle devrait être connectée à l'adaptateur électrique et rechargée. L'adaptateur électrique est conçu pour ne pas sur-recharger la batterie de la tondeuse.

### Remarque:

- Les meilleures températures d'utilisation du produit sont de 15 à 35 degrés celsius.
- L'adaptateur électrique s'adapte aux différents types de voltage (de 100 à 240V).
- Débrancher l'adaptateur du mur et la tondeuse des ports DC-IN lorsqu'elle n'est pas utilisée.

## Installer les Peignes

Aligner chaque peigne sur les lames et presser les jusqu'à ce que les peignes rentrent en place (un click est alors audible).



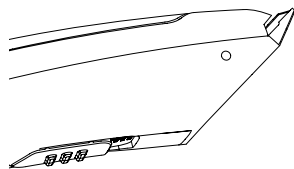
## Retirer les Peignes

Pousser sur chaque peigne pour les retirer des lames.



## Ajuster les lames

La tondeuse est équipée d'une commande pour ajuster la longueur de la lame. Cette commande est positionnée au dos de la tondeuse pour que les lames soient facilement ajustées pendant que la tondeuse est saisie. La commande améliore la polyvalence de la tondeuse, permettant des changements graduels dans les coupes sans utiliser de peignes. Avec le changement en position supérieure, pousser l'interrupteur vers le bas graduellement pour augmenter la surface de coupe. La surface de coupe s'allongera de 0.5 mm pour chaque position modifiée, avec des longueurs totales de 0.5, 1.0, 1.5, 2.0 et 2.5m.



## Coupe de cheveux

1. Les cheveux doivent être secs avant la coupe.
2. Les lames doivent être huilées à chaque coupe. Placer simplement quelques gouttes d'huile pour tondeuse sur les lames. Ne pas utiliser d'huiles pour les cheveux, graisse, kérosène ou tout autre huile. Veuillez ne pas utiliser l'huile de tondeuse ou acheter d'huile qui ne contient pas de solvants.
3. Installer les accessoires désirés sur les lames.
4. Ajuster la vitesse de la tondeuse en appuyant sur la commande de vitesse.

### Remarque:

- *Toujours commencer par le peigne le plus large, puis utiliser les peignes plus courts si une longueur plus courte est désirée.*
  - *Couper uniquement une petite quantité de cheveux jusqu'à ce que vous soyez habitué à la longueur à laquelle le peigne coupe les cheveux.*
  - *Coupez lentement et doucement. Ne pas forcer la tondeuse dans les cheveux.*
5. Tenir la tondeuse contre les cheveux, avec les dents de la tondeuse et plats contre le visage.
  6. Bouger la tondeuse vers le haut et l'extérieur des cheveux, petit à petit, contre la direction de la croissance des cheveux. La tondeuse fonctionnera le mieux lorsque les cheveux se coupent à leur propre vitesse. Ne pas forcer la tondeuse dans les cheveux. Ne jamais éteindre la tondeuse pendant qu'elle est dans les cheveux.
  7. Pour les cheveux longs, utiliser un peigne long pour soulever les cheveux, ou bien tenir les cheveux entre deux doigts et couper la longueur désirée. Toujours couper depuis l'arrière jusqu'au devant de la tête.

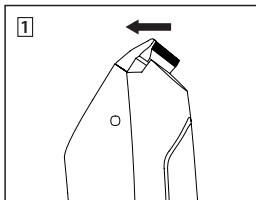
## Couper les contours

1. Ne pas utiliser de peigne.
2. Tenir la tondeuse vers le bas contre la peau sur la longueur désirée. Déplacer ensuite la tondeuse vers le bas.
3. Après avoir défini les contours des cheveux, saisir délicatement la tondeuse contre la peau, avec les dents de la tondeuse pointant vers le haut et déplacer la tondeuse vers le haut sur les contours définis. Cela raccourcit les cheveux adjacents au niveau des contours.

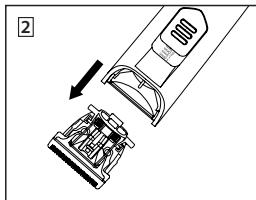


## Nettoyage et Entretien

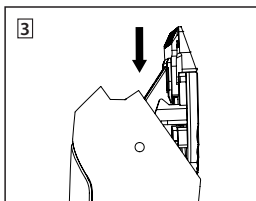
1. Eteindre la tondeuse avant de la nettoyer. Retirer l'adaptateur de la tondeuse et de la prise électrique.
2. Retirer les peignes.
3. Retirer les lames de la tondeuse (comme illustré ci-dessous).



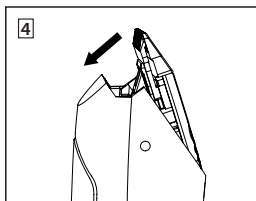
Retirer les lames en pressant sur le bas des lames avec votre pouce.



Retirer les lames de la tondeuse.



Insérer le bas des lames dans la tondeuse.



Presser avec votre pouce pour sécuriser la tondeuse.

- Ne jamais submerger la tondeuse dans l'eau ou tout autre liquide.
- Utiliser la brosse de nettoyage uniquement pour retirer les cheveux des lames et de la tête de la tondeuse. Ne pas nettoyer la tête de la tondeuse avec des liquides et ou liquide contenant de l'alcool.
- Retirer l'excès d'huile avec un chiffon sec.
- Nettoyer l'extérieur de la tondeuse avec un chiffon doux, sec et sans peluche.
- Stocker la tondeuse dans un endroit sec et sans poussière.

## Caractéristiques Techniques

Adaptateur Electrique : Entrée : AC 100-240 V / 50-60 Hz, Sortie : DC 5.0 V 1000 mA

Températures d'utilisation : 5 - 40 degrés celsius

Température de stockage : 0 - 40 degrés celsius

Temps de chargement : 150 minutes pour une charge complète

Temps d'utilisation : supérieur à 80 minutes avec pleine recharge

## Conformité CE

Ce devis est conforme avec les régulations et directions EMC 2004/108/EC, ainsi que la directive pour les appareils avec bas voltage 2006/95/EC.

## Mise au rebut



L'appareil ne doit en aucun cas être mis aux ordures ménagères normales. Ce produit est assujetti à la directive européenne 2012/19/EU.



L'emballage est réalisé à l'aide de matériaux écologiques qu'il est possible de confier aux centres de recyclage proches de chez vous.

**EN LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES**  
**DE USAR Y GUARDE ESTE MANUAL PARA**  
**FR FUTURAS CONSULTAS.**

**ES** Las precauciones básicas de seguridad se deben seguir siempre que se  
**IT** use un producto eléctrico, especialmente cuando hay niños presentes.

**PELIGRO**

Como con la mayoría de los productos eléctricos, las piezas eléctricas están eléctricamente activas incluso cuando el producto está apagado. Para reducir el riesgo de lesiones o muerte por descarga eléctrica:

- No coja el producto si ha caído al agua. Desenchúfelo inmediatamente de la toma de corriente.
- No use el producto mientras se bañe o en una ducha, bañera o fregadero.
- No coloque ni almacene el producto donde pueda caerse o ser arrastrado a una bañera o fregadero. No lo coloque ni lo deje caer en agua u otros líquidos.
- Desenchufe siempre el producto de la toma de corriente inmediatamente después de su uso (excepto durante la carga).
- Desenchufe siempre el producto antes de limpiarlo.

**ADVERTENCIA:** MANTENGA EL PRODUCTO SECO. MANTÉNGALO LEJOS DEL AGUA.

Para reducir el riesgo de quemaduras, electrocutarse, incendio o lesiones a personas:

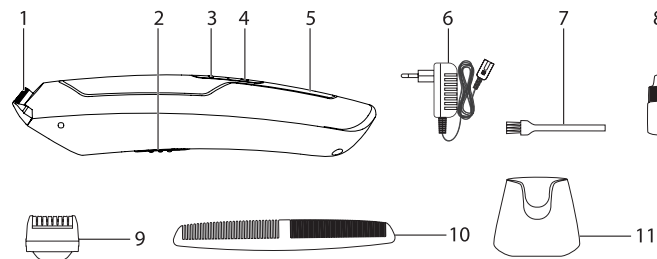
- No aplaste, desarme, caliente por encima de 100°C ni queme las cuchillas.
- Este producto no debe ser usado por niños o personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas a menos que sean supervisados y/o proporcionados de instrucción.
- Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con este producto.
- Es necesaria una estricta supervisión cuando este producto sea utilizado por, en o cerca de niños o personas con necesidades especiales.

- Este producto nunca debe dejarse desatendido cuando esté enchufado.
- Use este producto solo para el uso previsto de cortar el pelo. No use accesorios no recomendados por el fabricante.
- Nunca opere con este producto si no funciona correctamente, si se cayó y/o se dañó, o si se ha caído al agua. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o acuda a un técnico calificado que lo revise y lo repare.
- Mantenga el cable de alimentación alejado de superficies calientes. No enrolle el cable alrededor del producto.
- Nunca deje caer ni inserte ningún objeto en las aberturas del producto.
- Inserte solo el adaptador de carga en el puerto de carga del producto.
- Use solo el cargador suministrado por el fabricante para recargar el producto.
- No lo use al aire libre ni lo haga funcionar donde se estén usando productos en aerosol (spray), donde se esté administrando oxígeno ni cerca de líquidos inflamables como ciertos lubricantes o productos de limpieza.
- No use esta maquinilla con accesorios de peines dañados o rotos, o con dientes que falten en las cuchillas, ya que pueden ocurrir lesiones.
- Conecte siempre el cable de carga a la maquinilla antes de enchufar el adaptador de carga a la toma eléctrica. Para desconectar, coloque todos los controles en "OFF"; luego quite el adaptador de la toma de corriente.
- Durante el uso, no coloque ni deje la maquinilla donde pueda ser dañada por una mascota o expuesta a temperaturas extremas o al clima.
- Nunca use la maquinilla con las rejillas de ventilación bloqueadas ni la coloque sobre una superficie blanda, como una cama o sofá, donde las aberturas de ventilación puedan estar bloqueadas. Mantenga las salidas de aire libres de pelusas, cabello y otras sustancias.
- Nunca permita que el cable de alimentación sea tirado, sacudido, tensado, retorcido o doblado severamente, especialmente en sus puntos de conexión.

## INSTRUCCIONES PARA EL USO Y CUIDADO DE LA MAQUINILLA

- Es normal que la maquinilla se caliente durante un uso normal.
- Para limpiar la maquinilla, use un paño limpio, seco o humedecido. NO use bencina o diluyente para limpiar la maquinilla.
- No guarde la maquinilla en un ambiente húmedo o mojado.
- No toque ninguno de los mecanismos internos. Si la maquinilla necesita repararse, no la repare usted mismo. Solo permita que técnicos certificados reparen la maquinilla.
- Tenga cuidado de no dejar caer la maquinilla ni de "cortar" las cuchillas.
- Utilice siempre la cubierta protectora de las cuchillas cuando la maquinilla no esté en uso. Esto ayudará a prevenir daños accidentales y el embotamiento de la cuchilla.
- Pase las cuchillas a través del pelo y la piel tan rápido como puedan cortar perfectamente. Mover la maquinilla demasiado rápido puede juntar recortes de pelo entre las cuchillas, dificultando el corte apropiado.
- Evite presionar las cuchillas fuertemente contra la piel y tenga especial cuidado alrededor de las orejas.
- Mantenga afiladas las cuchillas de la maquinilla. Recorte solo el cabello limpio y seco. Las partículas extrañas son la principal causa de cuchillas desafiladas.

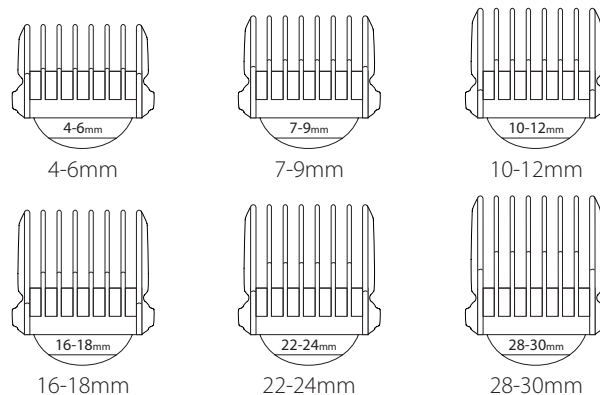
## Descripción del producto



- |                               |                               |
|-------------------------------|-------------------------------|
| 1. Cuchillas                  | 7. Cepillo de limpieza        |
| 2. Interruptor                | 8. Aceite para las cuchillas  |
| 3. Botón de velocidad         | 9. Cubierta protectora de las |
| 4. Botón de encendido/apagado | cuchillas                     |
| 5. Pantalla LED               | 10. Peine                     |
| 6. Adaptador de corriente     | 11. Base de carga             |

## Especificaciones de peine guía

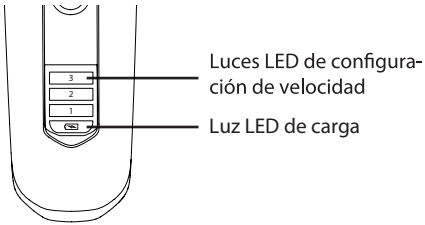
Elija entre 6 accesorios de peine guía para las diferentes longitudes de corte de cabello.



**EN Artículos incluidos**

- |                               |  |
|-------------------------------|--|
| 1 x Maquinilla                | 1 x Base de carga                        |
| 1 x Adaptador de corriente    | 6 x Peines guía de fijación              |
| 1 x Cepillo de limpieza       | 1 x Cubierta protectora de las cuchillas |
| 1 x Aceite para las cuchillas | 1 x Manual de instrucciones              |
| 1 x Peine                     |  |
- IT Antes de usar la maquinilla por primera vez, verifique el contenido del paquete para asegurarse de que todas las partes estén libres de daños visibles.

**Pantalla LED**



**Luces LED de configuración de velocidad**

Después de encender la maquinilla, la velocidad predeterminada será 1 (baja). Presione el botón de velocidad para ajustar a 2 (medio) y 3 (alto).

**Luz LED de carga**

La luz LED parpadeará en rojo cuando la batería esté baja. Al cargar, la luz LED se iluminará en rojo. Después de cargarse por completo y durante el funcionamiento, la luz LED de carga se iluminará en verde.

**Cargar la maquinilla**

1. Retire las tijeras, el adaptador de corriente y los accesorios del paquete.
2. Enchufe el adaptador de corriente en una toma de corriente con el voltaje correcto. Apague la maquinilla cuando la carga esté en progreso.

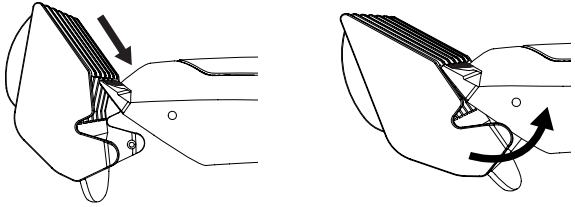
3. La carga completa de la maquinilla tomará aproximadamente 150 minutos. Cargue por completo la maquinilla antes de usarla por primera vez. Durante la carga, el indicador de carga se iluminará en rojo. El indicador de carga se pondrá verde cuando esté completamente cargada.
4. La maquinilla se puede utilizar durante la carga. La luz LED roja se pondrá verde durante el uso.
5. Una vez que la batería esté completamente cargada, descárguela completamente con el uso normal y luego recárguela nuevamente. La capacidad máxima de la batería solo se alcanzará después de varios ciclos de carga / descarga.
6. Cuando la maquinilla no esté en uso, puede conectarse al adaptador de corriente y enchufarse a una toma de corriente para garantizar que haya la máxima potencia disponible la próxima vez que se utilice. Este adaptador de corriente está diseñado para cargar la batería de la maquinilla sin sobrecargarla.

**Nota:**

- Las mejores temperaturas ambientales son 15°C a 35°C (59°F a 95°F).
- El adaptador de corriente se adapta automáticamente a cualquier voltaje de CA mundial (de 100 a 240V).
- Desenchufe el adaptador de la toma de corriente y del puerto de CC-IN de la maquinilla cuando no esté en uso.

**Cómo colocar los peines guía**

Coloque cada peine en las cuchillas, luego presione hacia abajo hasta que el peine haga click.



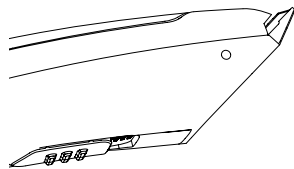
## Quitar los peines guía

Levante la lengüeta lateral de cada peine para liberarlo de las cuchillas.



## Ajuste de las cuchillas

Esta maquinilla está equipada con un interruptor de 'palanca cónica' para ajustar la longitud de la cuchilla. Este interruptor se encuentra ubicado en la parte posterior de la maquinilla para que las cuchillas se puedan ajustar fácilmente mientras se sujeta la maquinilla. El interruptor cónico agrega versatilidad a la maquinilla, permitiendo cambios graduales en la proximidad del corte sin usar un peine guía. Con este interruptor en la posición más alta, presione el interruptor hacia abajo gradualmente para aumentar la longitud de corte. La longitud de corte se extenderá 0,5 mm adicionales por cada posición de interruptor movida, tendrá longitudes totales de 0,5 , 1,0 , 1,5 , 2,0 y 2,5 mm.



## Cortando el pelo

1. El cabello debe estar seco y limpio antes de cortarlo.
2. Las cuchillas de la maquinilla deben engrasarse cada pocos cortes de pelo. Simplemente coloque unas gotas de aceite en los dientes de las cuchillas. No use aceite para el cabello, grasa o cualquier aceite mezclado con queroseno o cualquier disolvente. Utilice el aceite incluido o compre aceite de maquinilla natural que no contenga disolventes.

3. Fije el peine guía con la fijación deseada sobre las cuchillas de corte.
4. Ajuste la velocidad de la maquinilla presionando el botón de velocidad.

### Nota:

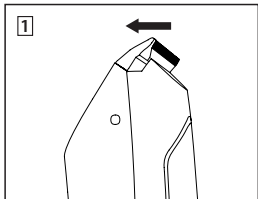
- Siempre comience con el peine guía más largo, luego use peines más cortos si desea una longitud más corta.
  - Corte solo una pequeña cantidad de cabello hasta que se acostumbre al tiempo que cada peine guía deja el cabello.
  - Cortar lento y suavemente. No fuerce la maquinilla a través del cabello.
5. Sostenga la maquinilla contra el cabello, con los dientes de las cuchillas apuntando hacia arriba y plana contra la cabeza.
  6. Mueva la maquinilla hacia arriba y hacia afuera a través del cabello, poco a poco, contra la dirección del crecimiento del cabello. La maquinilla funcionará mejor cuando corte el cabello a su propia velocidad. Nunca fuerce las cuchillas a través del cabello. Nunca apague la maquinilla mientras esté en el cabello.
  7. Para un cabello más largo en la parte superior de la cabeza, use el peine para levantar el pelo, cortando sobre el peine o sosteniendo el cabello entre dos dedos y cortándolo a la longitud deseada. Siempre trabaje de adelante hacia atrás de la cabeza.

## Delineando

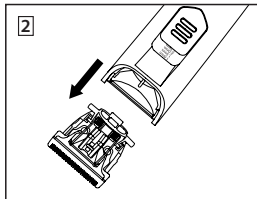
1. No coloque un peine guía.
2. Sujete la maquinilla del revés y suavemente contra la piel a la longitud deseada. Luego, mueva la maquinilla hacia abajo.
3. Después de haber definido el contorno del cabello, sostenga suavemente la maquinilla contra la piel, con los dientes de las cuchillas apuntando hacia arriba, y moviendo la maquinilla hacia arriba contra la dirección del crecimiento del cabello hasta el contorno definido. Esto cortará el vello no deseado adyacente al contorno.

## Limpieza y cuidado

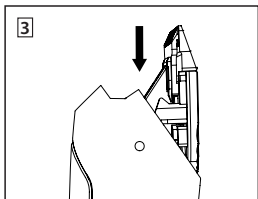
1. Apague la maquinilla antes de limpiar. Retire el adaptador de la maquinilla y de la toma de corriente.
2. Retire el peine guía si está puesto.
3. Retire las cuchillas de la maquinilla (como se ilustra a continuación).



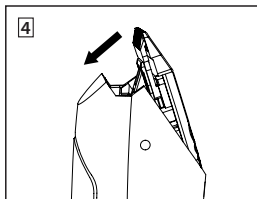
Retire las cuchillas presionando la parte inferior de las cuchillas con el pulgar.



Retire las cuchillas del cuerpo de la maquinilla.



Inserte la parte inferior de las cuchillas en el cuerpo de la maquinilla.



Presione con su pulgar para sujetar con seguridad en el cuerpo.

- Nunca sumerja la maquinilla en agua u otros líquidos.
- Utilice solo el cepillo de limpieza para eliminar el vello de las cuchillas y la cabeza de la maquinilla. No limpie la cabeza de la maquinilla con ningún líquido o agua, excepto alcohol médico.
- Elimine el exceso de aceite con un paño seco.
- Limpie la carcasa exterior de la maquinilla con un paño suave, seco y sin pelusas.
- Guarde la maquinilla en un lugar seco y libre de polvo.

## Especificaciones

Adaptador de corriente: Entrada: CA 100-240V / 50-60Hz, Salida: CC 5.0V 1000mA  
 Temperatura de funcionamiento: 5°C ~ 40°C (41°F ~ 104°F)  
 Temperaturas de almacenamiento: 0°C ~ 40°C (32°F ~ 104°F)  
 Tiempo de carga: 150 minutos para carga completa  
 Tiempo de uso: > 80 minutos con carga completa

## Conformidad con la CE

Este dispositivo cumple, en lo que respecta a la conformidad con los requisitos básicos y otras regulaciones relevantes, con la Directiva EMC 2004/108 / EC, así como con la Directiva para Dispositivos de Bajo Voltaje 2006/95 / EC.

## Eliminación



Bajo ninguna circunstancia se debe desechar este dispositivo en la basura normal. Este producto está sujeto a las disposiciones de las directivas europeas 2012/19/EU.



El embalaje está fabricado con material respetuoso con el medio ambiente y puede ser desechado en su centro de reciclaje local.

**EN LEGGI TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA**  
**DE DELL'USO E CONSERVA QUESTO MANUALE**  
**FR PER CONSULTAZIONI FUTURE.**

**ES** Si devono sempre rispettare le precauzioni di base quando si usano prodotti elettrici, soprattutto se in presenza di bambini.

**IT**

## PERICOLO

Come per molti dispositivi elettrici, le parti elettriche sono cariche anche quando il prodotto è SPENTO. Per ridurre rischi di incidenti o morte dovuti a scosse:

- Non prendere il prodotto se è caduto in acqua. Scollega immediatamente la spina dalla presa.
- Non usare il prodotto mentre si fa il bagno o la doccia, o vicino al lavandino e rubinetti.
- Non riporre nè conservare il prodotto dove può cadere o essere tirato in lavandini. Non immergerlo nè farlo cadere in acqua o altri liquidi.
- Scollega sempre il prodotto dalla presa elettrica appena finisci di usarlo (eccetto che per caricarlo).
- Scollega sempre il prodotto prima di pulirlo.

**ATTENZIONE:** TIENI IL PRODOTTO ASCIUTTO. TENERE LONTANO DALL'ACQUA.

Per ridurre il rischio di incendi, elettrocuzione, fuoco o danni alle persone:

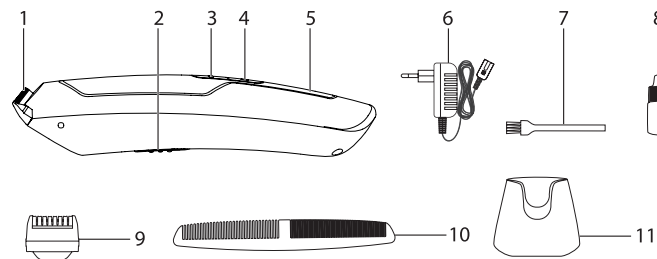
- Non rompere, smontare, scaldare oltre i 212°F (100°C) e non bruciare il tagliacapelli.
- Il kit per tagliacapelli non dev'essere usato da bambini e persone con disabilità fisiche, sensoriali o mentali a meno che non siano supervisionati e istruiti adeguatamente.
- Bisogna sorvegliare i bambini affinché non giochino con il kit del tagliacapelli.
- È necessario un attento controllo quando si usa questo prodotto su bambini, vicino a essi o a persone con esigenze particolari.
- Mai lasciare questo prodotto senza supervisione.

- Usa questo kit tagliacapelli solo per il taglio di capelli, come è destinato. Non usare accessori non raccomandati dal produttore.
- Non usare mai questo kit tagliacapelli se non funziona correttamente, se è caduto e/o è danneggiato, o se è caduto in acqua. Contatta il servizio clienti o fallo visionare e riparare solo da tecnici qualificati.
- Tieni il cavo di alimentazione lontano da fonti di calore. Non avvolgere il cavo intorno al prodotto.
- Non far cadere o infilare oggetti nelle aperture del prodotto.
- Inserisci solo l'alimentatore nella porta del prodotto.
- Per ricaricare il prodotto, usa solo l'alimentatore fornito dal produttore.
- Non usare in esterno e non usare dove si sono sparsi prodotti volatili (spray), dove è stato diffuso ossigeno o vicino liquidi infiammabili come alcuni lubrificanti per lame o sostanze per la pulizia.
- Non usare le lame clipper con mascherine danneggiate o rotte o con dentini staccati dalle lame; potrebbero causare danni.
- Collega sempre il cavo di ricarica dentro i clipper prima di collegare il caricatore alla presa. Per disconnettere, posiziona tutti i controlli su "OFF", poi rimuovi il caricatore dalla presa.
- Durante l'uso, non posizionare o lasciare il kit tagliacapelli dove può essere danneggiato da animali e non esporlo a temperature e condizioni ambientali estreme.
- Non usare il tagliacapelli con ventole bloccate o quando sta su superfici morbide come letti o divani; qui le bocchette di ventilazione si possono ostruire. Tieni le ventole lontane da garze, peli, e altre sostanze.
- Non lasciare mai che il cavo venga tirato, scosso, teso, attorcigliato o stretto con forza, soprattutto alle estremità.

## ISTRUZIONI PER L'USO E LA MANUTENZIONE DEI CLIPPER

- È normale che i tagliacapelli clipper diventino caldi durante l'uso.
- Per pulire i clipper, usa un panno pulito e appena umido. NON usare benzina o diluenti per pulire i clipper.
- Non conservare i clipper in un ambiente bagnato o umido.
- Non toccare nessun meccanismo interno. Se bisogna riparare i tagliacapelli clipper, non ripararli da solo. Fai riparare i clipper solo da tecnici certificati.
- Fai attenzione a non far cadere il tagliacapelli e a non rovinare le lame.
- Quando non usi il tagliacapelli, usa sempre la mascherina protettiva delle lame. Questo eviterà danni accidentali e scalfiture.
- Fai passare le lame attraverso i capelli e al pelo solo a una velocità tale da permettere il taglio completo. Muovere troppo velocemente il tagliacapelli può far piegare i capelli tra le lame, rendendo più difficile un corretto taglio.
- Evita di premere le lame con forza sulla pelle e soprattutto fai attenzione intorno alle orecchie.
- Mantieni affilate le lame del tagliacapelli clipper. Taglia solo capelli puliti e asciutti. Corpi estranei sono la causa principale dell'usura delle lame.

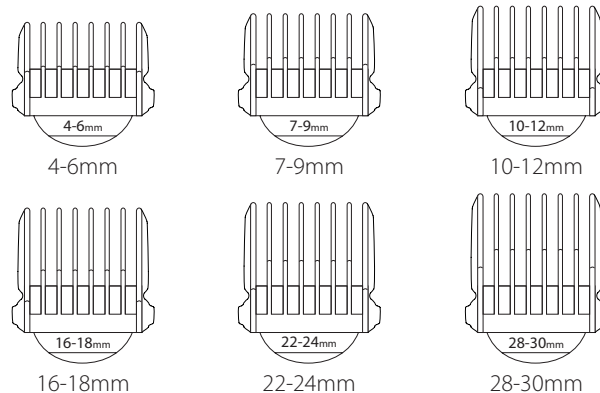
## Descrizione del Prodotto



- |                       |                              |
|-----------------------|------------------------------|
| 1. Lama Clipper       | 7. Pennellino                |
| 2. Interruttore Taper | 8. Olio per Lama             |
| 3. Tasto Velocità     | 9. Copertura Protettiva Lama |
| 4. Tasto ON/OFF       | 10. Pettine Lungo            |
| 5. Display LED        | 11. Base di Ricarica         |
| 6. Caricatore         |                              |

## Specifiche Pettine Guida

Scegli tra 6 mascherine di pettini guida montabili per lunghezze di taglio differenti.



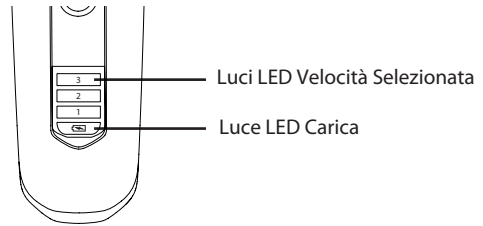


**EN Accessori Inclusi**

- |                     |                                |
|---------------------|--------------------------------|
| 1 x Clipper Capelli | 1 x Base di Ricarica           |
| 1 x Caricatore      | 6 x Mascherine Guida Montabili |
| 1 x Pennellino      | 1 x Maschera Protettiva Lame   |
| 1 x Olio per Lame   | 1 x Manuale di Istruzioni      |
| 1 x Pettine Lungo   |                                |

**IT** Prima di usare il Kit Tagliacapelli per la prima volta, controlla che nella confezione ci siano tutte le parti e che siano prive di danni visibili.

**Display LED**



**Luci LED Velocità Selezionata**

Dopo aver caricato il tagliacapelli, la velocità di default sarà 1 (bassa). Premi il tasto Velocità per metterla su 2 (media) e 3 (alta).

**Luce LED Carica**

La luce LED lampeggerà con colore rosso quando la batteria è scarica. Dopo la completa ricarica e durante le operazioni, la luce LED di Carica si illuminerà di verde.

**Ricaricare i Clipper**

1. Rimuovi il tagliacapelli, l'alimentatore e gli accessori dalla confezione.
2. Collega l'alimentatore a una presa elettrica della tensione corretta. Spegni il tagliacapelli quando è in corso la ricarica.

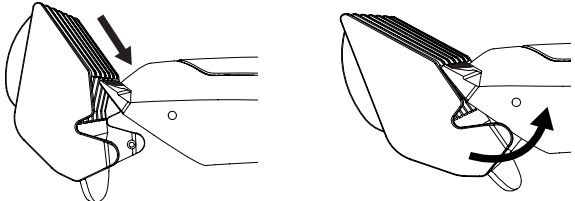
3. La ricarica completa del tagliacapelli richiederà circa 150 minuti. Si prega di caricare completamente il tagliacapelli prima di usarle per la prima volta. Durante la ricarica, l'indicatore di ricarica si illumina di rosso. L'indicatore di ricarica diventa verde quando è completamente carico.
4. I clipper possono essere utilizzati durante la ricarica. La luce LED rossa diventa verde durante l'uso.
5. Una volta che la batteria è completamente carica, scaricala completamente attraverso l'uso normale e quindi ricaricala di nuovo completamente. La capacità massima della batteria verrà raggiunta solo dopo diversi cicli di carica / scarica.
6. Quando i tagliacapelli non sono in uso, possono essere collegati all'alimentatore e inseriti in una presa per assicurare che la massima potenza sia disponibile all'utilizzo successivo. Questo alimentatore è progettato per caricare la batteria senza sovraccaricarla.

**Nota:**

- Le migliori temperature ambientali per il cambio sono da 59°F a 95°F (da 15°C a 35°C).
- L'alimentatore si adatta automaticamente in tutto il mondo a qualsiasi tensione AC (da 100 a 240V).
- Scollegare l'alimentatore dal muro e dalla porta DC-IN del tagliacapelli quando non è in uso.

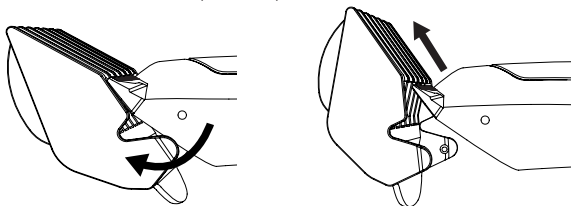
**Montare i Pettini Guida**

Allinea ciascun pettine sulle lame; poi premi verso il basso fino a quando il pettine scatta in posizione.



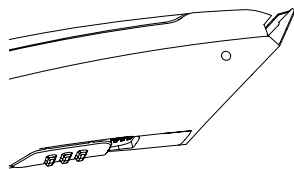
## EN Rimuovere i Pettini Guida

Alza ciascun lato del pettine per staccarlo dalle lame.



## Regolare le Lame

Questi clipper sono dotati di una "leva taper" per regolare la lunghezza della lama. Questa leva si trova nella parte posteriore del tagliacapelli in modo che le lame possano essere facilmente regolate mentre lo si impugna. Il taper offre praticità al tagliacapelli, consentendo cambi graduali nella lunghezza del taglio senza utilizzare un pettine guida. Con la leva taper nella posizione più alta, spingere gradualmente verso il basso per aumentare la lunghezza di taglio. La lunghezza di taglio si estende per ulteriori 0,5 mm per ogni posizione su cui è spostato, per lunghezze totali di 0,5, 1,0, 1,5, 2,0 e 2,5 mm.



## Taglio Capelli

1. Prima del taglio i capelli devono essere asciutti e puliti.
2. Le lame del tagliacapelli devono essere oleate dopo un po' di tagli. Basta mettere poche gocce di olio sui dentini delle lame. Non usare oli per capelli, gelatina, o altri composti di oli con kerosene o altri solventi. Raccomandiamo l'uso esclusivo dell'olio per lame clipper in dotazione o di acquistare oli per lame privi di solventi.
3. Attacca la mascherina pettine guida desiderata sulle lame.
4. Regola la velocità di taglio premendo il tasto velocità.

### Nota:

- Parti sempre con il pettine guida più largo, poi usa quelli più corti se lo desideri.
- Prima di aver deciso la lunghezza di taglio e per imparare la lunghezza delle varie mascherine, sperimentale su una piccola porzione di capelli
- Taglia piano e dolcemente. Non forzare i clipper sui capelli.

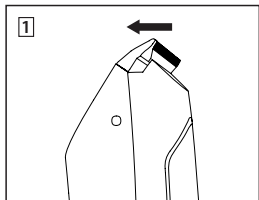
5. Tieni i clipper sui capelli, con i dentini indirizzati sopra e piatti sulla testa.
6. Sposta i clipper verso l'alto e l'esterno, passandolo tra i capelli, a poco a poco, contro la direzione di crescita. I tagliacapelli funzionano in modo più efficiente quando tagliano i capelli a velocità adeguata. Non forzare mai il tagliacapelli sui capelli. Non spegnerlo mai quando sta sui capelli.
7. Per i capelli più lunghi sulla sommità della testa, usa il pettine lungo per sollevare i capelli; taglia la parte di capelli che esce sopra al pettine; o tieni i capelli tra due dita e taglia alla lunghezza desiderata. Muoviti sempre tagliando dalla parte anteriore alla parte posteriore della testa.

## Rifiniture

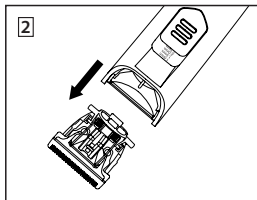
1. Non attaccare un pettine guida
2. Tieni i clipper sopra e sotto e con delicatezza sulla pelle alla lunghezza desiderata. Poi, muovi indietro le lame.
3. Rifiniti i contorni dei capelli, muovi delicatamente le lame sulla pelle, con i dentini dei clipper puntati in alto e muovili in senso contrario alla direzione di crescita dei capelli stessi per definirli. Così taglierai i capelli non desiderati lungo i contorni.

## Pulizia e Manutenzione

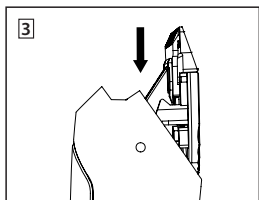
1. Spegni il tagliacapelli prima della pulizia. Togli il cavo dal tagliacapelli e dalla presa.
2. Rimuovi il pettine guida se collegato.
3. Rimuovi le lame del tagliacapelli (come illustrato sotto).



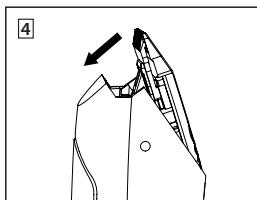
Rimuovi le lame premendo il fondo delle lame con il pollice.



Rimuovi le lame dal corpo del tagliacapelli.



Inserisci il fondo delle lame nel corpo del tagliacapelli.



Premi con il pollice per fissare le lame al corpo.

- Non immergere il tagliacapelli nell'acqua o altri liquidi.
- Usa solo il pennellino per rimuovere i capelli dalle lame e la testa del tagliacapelli. Non pulire la testa con nessun liquido nè acqua tranne che alcol medico.
- Rimuovi l'olio in eccesso con un panno asciutto.
- Pulisci l'involucro esterno del tagliacapelli con un panno morbido, asciutto e privo di lanugine.
- Conserva il tagliacapelli in un luogo asciutto e senza polvere.

## Specifiche Tecniche

Alimentatore: Ingresso: CA 100-240 V / 50-60 Hz, Uscita: CC 5.0V 1000mA  
 Temperature di funzionamento: 41°F ~ 104°F (5°C ~ 40°C)  
 Temperature di conservazione: 32°F ~ 104°F (0°C ~ 40°C)  
 Tempo di ricarica: 150 minuti per la ricarica completa  
 Tempo di funzionamento: > 80 minuti a carica completa

## Conformità CE

Questo dispositivo è conforme ai requisiti e alle disposizioni rilevanti secondo le Direttive EMC 2004/108EC, e alle disposizioni sui Dispositivi a Basso Voltaggio 2006/95/EC.

## Smaltimento



Non gettare mai l'elettrodomestico tra i normali rifiuti domestici.

Lo smaltimento di questo prodotto è regolato dalla direttiva europea 2012/19/EU.



La confezione è fatta di materiale riciclabile e può essere smaltita nell'apposita raccolta differenziata.

## Declaration of Conformity

We, the 1byone Products Inc. confirm that the appliance as detailed below do comply with all essential requirements of the EMC directive 2014/35/EU and governing EU-regulations as mentioned below.

Article Description: Corded/Cordless Haircut Kit

Brand Name: Beautural

Model Number: 719UK-0005, 719DE-0005

Governing EU-regulations: RoHS Directive 2011/65/EU  
WEEE 2012/19/EU

Applicable Standard(s):

EN 60335-2-8:2015+A1:2016

EN 60335-1:2012+A11:2014

EN 62233:2008



Ray Tang  
Department Manager

## Customer Service/Kundenservice/Service Clients

### Atención al cliente/Assistenza Clienti/カスタマーサービス

#### US

To ensure speedy handling of your issue, please call or email us for assistance.

Phone: +1 909-391-3888

(Mon-Fri 9:00am - 6:00pm PST)

Email: ushelp@1byone.com

#### CA

To ensure speedy handling of your issue, please email us for assistance.

Email: cahelp@1byone.com

#### UK

To ensure speedy handling of your issue, please call or email us for assistance.

Phone: +44 158 241 2681

(Mon-Fri 9:00am - 6:00pm UTC)

Email: ukwebhelp@1byone.com

#### DE

Für eine zügige Bearbeitung ihres Problems, melden Sie sich bei uns wie folgt.

Email: euhelp@1byone.com

#### FR

Pour vous assurer une assistance rapide en cas de problème, veuillez envoyer un e-mail.

Email: euhelp@1byone.com

#### ES

Para garantizar una rápida atención de su problema, favor envíenos un email para ayudarlo.

Email: euhelp@1byone.com

#### IT

Per supporto immediato in caso di bisogno, la invitiamo a contattarci via email.

Email: euhelp@1byone.com

#### JP

お客様の問題が直ちに解決されるため、ぜひメールにて弊社までご連絡ください。

Eメール：jphelp@1byone.com